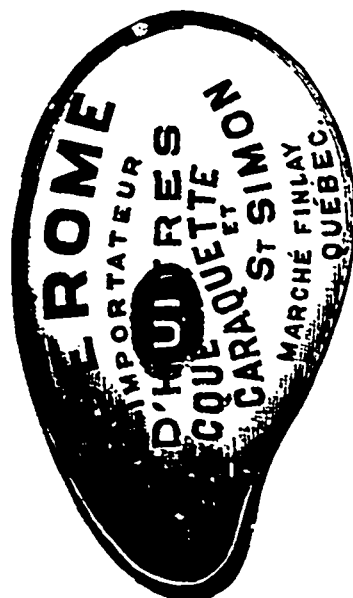


J. B. BÉDARD & FRÈRES**IMPORTATEUR ET****Agents de Manufacturiers****FABRICANTS DE BROSSES ET BALAIS****ASSORTIMENT GÉNÉRAL**

D'épicerie, tabac coupé et en feuilles, Paniers de toutes sortes, Pipes, Papeterie, Ferblanterie et articles émaillés, Corsets, Toiles peintes pour fenêtres, patrons pour souliers

ET UNE QUANTITÉ D'ARTICLES D'UTILITÉ GÉNÉRALE.**44 & 46 RUE ST-PIERRE, Québec.***Nous donnons une attention spéciale aux commandes par la maille.***ESPACE RETENU Par****Vandry & Matte****(OCTAVE MATTE, Successeur)****MAÎTRES-PLOMBIERS****169 Rue St-Jean, Québec.****JOS. BLONDEAU****COMMERÇANT**

Spécialités :

Beurre, Jambon, Lard Salé**1 et 2 MARCHÉ FINLAY,****Basse-ville, Québec.****N. RIOUX & Cie****Epiciers en gros****162-164 RUE ST-PAUL, QUEBEC****Thés - : - Cafés****Sucres, Etc.****Célèbres vins de Sicile INGHAM**

M. Derome reçoit chaque jour, directement des baux de Sicile, un choix d'huiles d'olive, d'arachides, de caracques et autres. Les commandes sont servies promptement.

LA BANQUE NATIONALE

SAMEDI, le 2 novembre prochain, et après, cette banque paiera à ses actionnaires un **DIVIDENDE DE DEUX POUR CENT**, sur son capital pour le semestre finissant le 31 octobre prochain. Le livre de transport d'action sera clos depuis le 16 au 31 octobre prochain, inclusivement.

Par ordre du bureau de direction,
GEO. CRÉBASSA,
Gérant Général.

Québec, 27 septembre 1893.

LA BANQUE JACQUES-CARTIER**BUREAU PRINCIPAL: MONTREAL**

CAPITAL PAYÉ.....\$500,000
FONDS DE RÉSERVE.....\$225,000

DIRECTEURS—L'hon. ALPH. DESJARDINS, Président; A.S. HAMELIN, Vice-Président; DU-MONT LAVIOLETTE, JOEL LEDUC, A.L. DE MARTIGNY, Directeur Gérant; TANCREDE BIENVENUE, Asst-Gérant; E. G. ST-JEAN, Inspecteur; J. E. A. LEFEBVRE, Asst-Inspecteur.

Succursales—St-Hyacinthe, A. Clément, gérant; Drummondville, J. E. Girouard, gérant; Beauharnois, L. Leduc, gérant; Laurentides, P.Q., H. H. Ethier, gérant; Hull, P.Q., J. P. de Martigny, gérant; St-Simon, D. Denis, gérant; Québec, St-Sauveur, N. Dion, gérant; Rue St-Jean, C. S. Powell, gérant.

Fraserville, J. O. Leblanc, gérant; Valleyfield, L. de Martigny, gérant; Victoriaville, A. Marchand, gérant; Plessisville, E. C. P. Chèvrelles, gérant; Ste-Anne de la Pêraie, J. A. Rousseau, gérant; Paspébiac, P.Q., H. Bourbeau, gérant; Edmonton, N.O., S. R. Benoit, gérant.

BRANCHES A MONTREAL—St-Jean Baptiste, M. Bourret, gérant; Ste-Cunégonde, G.N. Ducharme, gérant; St-Henri, H. Dorion, gérant; Rue Ontario, A. Boyer, gérant.

DÉPARTEMENT D'ÉPARGNES—Au Bureau Principal et aux succursales.

CORRESPONDANTS—Londres, Angleterre; Le Crédit Lyonnais; de Glyn, Mills, Currie & Co., Paris, France; Crédit Lyonnais; New-York: National Bank of the Republic; de The Bank of America; Boston: The Merchants Nat. Bank; Chicago: Bank of Montreal; Canada: The Merchants Bank of Canada; de: Bank of British Nth America.

Émet des crédits commerciaux et des lettres circulaires, payables dans toutes les parties du monde.

La Banque du Peuple**Bureau principal: MONTREAL.**

ÉTABLIE EN 1834

CAPITAL PAYÉ.....\$1,200,000
FONDS DE RÉSERVE.....600,000

Bureau de direction:

Jacques Grenier, écr., Président
George Brush, écr., Vice-Président,
M. Branchaud, écr.; Wm. Francis, écr.; Cha. Lacaille, écr.; Alph. Leclair, écr.; A. Provost, écr.
J. S. BOUSQUET, Caissier
Wm. RICHER, Asst-Caissier
M. ARTHUR GAGNON, Inspecteur

Succursales:

Québec, basse-ville: P. B. DUMOULIN, gérant.
Québec, St-Roch: NAP. LAVOIE, gérant.
Trois-Rivières: P. E. PANNETON, gérant.
St-Jean, Qué.: H. ST-MAKS, gérant.
St-Rémi, Qué.: C. BÉDARD, gérant.
St-Jérôme, Qué.: J. A. THÉBERGE, gérant.
Montréal, rue Ste-Catherine Est: A. FOURNIER, gérant.
Montréal, rue Notre-Dame Ouest: J. A. BLEAU, gérant.

St-Hyacinthe: J. LAFRAMBOISE, gérant.

Agents en Canada:

Ontario: Molson's Bank et ses succursales.
Nouveau-Brunswick: Banque de Montréal.
Nouvelle-Ecosse: Bank of Nova Scotia.
Île du Prince-Edouard: Merchant's Bk of Halifax

Agents aux États-Unis:

New-York: The National Bank of the Republic.
New-York: Hanover National Bank.
Boston: National Revere Bank.

Correspondants en Europe:

Angleterre: The Alliance Bank Ltd, Londres.
France: Le Crédit Lyonnais, Paris.
La Banque du Peuple émet des lettres circulaires payables dans toutes les parties du monde.
Pour faciliter les petites épargnes, la Banque reçoit des dépôts de tous montants depuis 25c, à 4 p. c. comme pour les gros dépôts.

People's Bank of Halifax**Fondée en 1864****BUREAU DE DIRECTION:**

PATRICK O'MULLIN, Président
JAMES FRASER, Vice-président
Hon. M. H. RICHY—CHARLES ARCHIBALD
W. J. COLEMAN

Bureau principal: HALIFAX, N. E.
JOHN KNIGHT, caissier.

AGENCES:

Québec
Lévis, P. Q.
Fraserville, P. Q.
Lac Megantic, P. Q.
Cookshire P. Q.
Wolfville, N.-E.
Windsor, N.-E.
North End, Halifax, N.E.
Lunenburg, N.-E.
Canso, N.-E.
Edmunston, N.-B.
Woodstock, N.-B.
Shediac, N.-B.
North Sydney, C.-B.
Port Hood, C.-B.

CORRESPONDANTS:

Montréal—Bank of Toronto.
Terrebonne—Bank of Nova-Scotia.
St-Jean, N.-B.—Bank of New-Brunswick.
New-York—Bank of New-York.
Boston—New England Nat. Bank.
Minneapolis—North Western Nat. Bank.
Londres—Union Bank of London.
Paris—Crédit Lyonnais.

Ferronnerie générale**SPÉCIALITÉS D'ARMES À FEU****FUSILS de CHASSE, CARABINES**

de toutes sortes, accoutrements de chasse etc.

Le tout à des prix réduits. Une visite est sollicitée.

Vve Frs. Dumas**MARCHAND DE FER****363—Rue St-Paul, Palais—363****QUÉBEC****L. G. CHABOT****RELIEUR ET REGLEUR****34 Côte Lamontagne, Québec**

Cet établissement, quoique récemment fondé est déjà l'un des plus encouragés, grâce à ses prix modérés et à la satisfaction donnée au public en faisant de l'ouvrage de première classe.
Toute commande sera exécutée promptement à des prix défiant toute concurrence.
Une visite est sollicitée afin de s'assurer des prix.